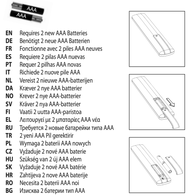
ONE FOR ALL

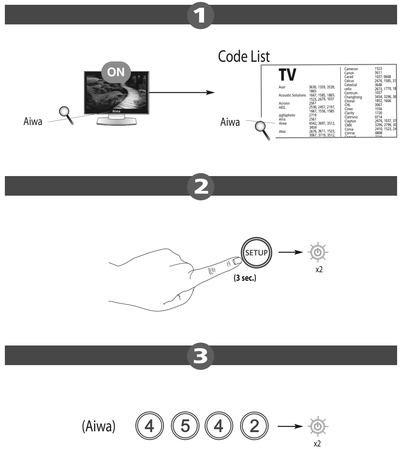
Universal Remote Control
Contour TV Device



Instruction Manual
URC1210



EN Requires 2 new AAA Batteries
DE Benötigt 2 neue AAA Batterien
FR Fonctionne avec 2 piles AAA neuves
ES Requiere 2 pilas AAA nuevas
PT Requer 2 pilhas AAA novas
IT Richiede 2 nuove pile AAA
NL Vereist 2 nieuwe AAA-batterijen
DA Kræver 2 nye AAA batterier
NO Krever 2 nye AAA-batterier
SV Kräver 2 nya AAA-batterier
FI Vaatii 2 uutta AAA-paristoa
EL Λειτουργεί με 2 μπαταρίες ΑΑΑ νέο
RU Требуются 2 новые батарейки типа AAA
TR 2 yeni AAA Pil gerekir
PL Wymaga 2 baterii AAA nowych
CZ Vyžaduje 2 nové AAA baterie
HU Szükség van 2 új AAA elem
SK Vyžaduje 2 nové AAA batérie
HR Zahtijeva 2 nove AAA baterije
RO Necesita 2 baterii AAA noi
BG Изисква 2 батерии тип AAA



ENGLISH

Code Set up

(Example: To set up the ONE FOR ALL REMOTE for your television)

1. Find the **four-digit device code for your device (e.g. Aiwa television) in the Code list.** Codes are listed by device type and brand name. The most popular code is listed first. If your brand is not listed at all please try the Code Search. Make sure your equipment is switched on. If not switch it on manually.
2. Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
3. Enter your **four-digit device code** using the number keys (e.g. TV - Aiwa code **4542**). The red LED lights up twice.
4. Now, **aim the ONE FOR ALL at your device and press POWER**. If your device switches off, the **ONE FOR ALL** REMOTE is ready to operate your device. If it does not switch off your device simply try the next code listed for your brand.

If none of the codes listed for your brand work please try the Code Search. The Code Search may also work if your brand is not listed at all.

Code Search

The Search Method allows you to find the code for your device by scanning through all the codes contained in the memory of the ONE FOR ALL. The Search Method may also work if your brand is not listed at all.

1. Switch on your television (not on standby).
2. Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
3. Press **9 9 1**. The red LED will blink twice.
4. Next, press **POWER**.
5. Aim the ONE FOR ALL at your Television. Now press **CH+** over and over, until your Television turns off (everytime you press the CH+ key the ONE FOR ALL will send out a POWER signal from the next code contained in the memory). You may have to press this key many times (up to 150 times) so please be patient.
6. As soon as your television turns off, press the **SETUP** key to store the code.

Learning (copy)

Your One For All remote control can learn any function from any other working remote control. To do this, firstly make sure you have all your original remote controls to hand, and that they have working batteries in. To learn functions, the original remote should be approximately 3cm from the OFA remote, pointing towards it as shown below.



1. Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
2. Press 9 7 5
3. Press and release the key you want to learn a function onto (for example the TV Power key) – The red LED will blink continuously.
4. Press and release the corresponding key on the original remote, for example Power.
5. The red LED will blink twice to indicate the key has been learned correctly.

ENGLISH

6. Repeat steps 3 and 4 for each key you want to learn – remember you can learn from multiple remotes, but only one function per key.
7. When you learned all the functions you require, press and hold the **SETUP** key until the red LED blinks twice.

- If the red LED shows one long blink at step 5, the function was not learned correctly, please try again from step 3.
- If you find one or more keys don't work properly after set up, you can re-enter the learning mode at any time by repeating the procedure from step 1.

How to delete a learned function to obtain the original function?

1. Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
2. Press 9 7 6.
3. Press the key to be deleted (e.g. red key) twice.

DEUTSCH

Einstellen der Codes

(Beispiel: So programmieren Sie die ONE FOR ALL-FERNBEDIENUNG für die Fernsehgerät)

1. **Ermitteln Sie den Code für Ihr Gerät (z.B. Aiwa Fernsehgerät)** in der Codeliste. Die Codes sind nach Gerätetyp und Markennname aufgelistet. Die häufigsten Codes sind zuerst aufgeführt. Achten Sie darauf, dass Ihr Gerät eingeschaltet ist (nicht in Standby).
2. Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
3. Geben Sie den ersten für Ihren Geräetyp und Ihre Marke aufgeführten Code ein (z.B. TV Aiwa = **4542**).
4. **Richten Sie die ONE FOR ALL auf Ihr Gerät und drücken Sie POWER (AN/AUS Taste).** Wenn das Gerät abschaltet, ist die ONE FOR ALL für die Bedienung Ihres Geräts bereit.

Wenn keiner der für Ihre Marke aufgeführten Codes funktioniert versuchen Sie bitte den Code Suchlauf. Der Code Suchlauf ist auch brauchbar, wenn Ihre Marke überhaupt nicht aufgeführt ist.

Code Suchlauf

Mit den Code Suchlauf können Sie den Code für Ihr Gerät herausfinden, in dem Sie alle Codes durchsuchen, die im Speicher der ONE FOR ALL enthalten sind. Den Code Suchlauf kann auch funktionieren, wenn Ihre Marke überhaupt nicht aufgeführt ist.

1. Schalten Sie Ihr Fernsehgerät ein (Standby genügt nicht).
2. Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
3. Drücken Sie **9 9 1**. Die rote LED blinkt zweimal.
4. Drücken Sie dann **POWER**.
5. Richten Sie die ONE FOR ALL auf Ihr Fernsehgerät. Drücken Sie dann **CH+** immer wieder, bis das Fernsehgerät abschaltet (jedes Mal, wenn Sie die Taste CH+ drücken, sendet die ONE FOR ALL ein POWER-Signal aus dem nächsten Code im Speicher). Möglicherweise müssen Sie die Taste sehr oft drücken (bis zu 150 Mal); haben Sie also bitte Geduld.
6. Wenn Ihr Fernsehgerät ausschaltet, drücken Sie die Taste **SETUP**, um den Code zu speichern.

Kopieren

Die One For All-Fernbedienung kann jede beliebige Funktion einer anderen funktionierenden Fernbedienung kopieren. Stellen Sie dafür zunächst sicher, dass Sie alle Ihre Originalfernbedienungen zur Hand haben und dass funktionierende Batterien eingesetzt sind. Um Funktionen zu kopieren, muss die Originalfernbedienung etwa 3 cm von der OFA-Fernbedienung entfernt sein und wie unten dargestellt auf sie zeigen:



1. Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
2. Drücken Sie **9 7 5**.
3. Drücken und lassen Sie die Taste los, für die eine Funktion kopiert werden soll (z. B. die Ein/Aus-Taste für den Fernseher). Die rote LED blinkt dauerhaft
4. Drücken Sie die entsprechende Taste auf der Originalfernbedienerung und lassen Sie sie los, z. B. die Ein/Aus-Taste.

DEUTSCH

5. Die rote LED blinkt zweimal, wodurch angegeben wird, dass die Taste ordnungsgemäß kopiert wurde.
6. Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4 für jede Taste, die kopiert werden soll. Denken Sie daran, dass von mehreren Fernbedienungen kopiert werden kann, aber nur eine Funktion pro Taste.
7. Wenn Sie alle benötigten Funktionen kopiert haben, halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED zweimal blinkt.

- Wenn die rote LED bei Schritt 5 einmal lange aufleuchtet, wurde die Funktion nicht richtig kopiert. Versuchen Sie es von Schritt 3 an noch einmal.
- Wenn Sie feststellen, dass eine oder mehrere Tasten nach der Einrichtung nicht richtig funktionieren, können Sie den Kopiermodus jederzeit erneut starten, indem Sie den Vorgang von Schritt 1 an wiederholen.

Wie können Sie die gelernte Funktion löschen und wieder die ursprüngliche Funktion ausführen?

1. Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
2. Drücken Sie 9 7 6.
3. Drücken Sie die Taste zum Löschen zweimal.

FRANÇAIS

Programmation des codes

(Exemple : configuration de la TÉLÉCOMMANDE ONE FOR ALL pour la télévision)

1. **Trouvez le code de votre appareil (p. ex. téléviseur Aiwa)** dans la liste des codes.
   Les codes sont répertoriés par type d'appareil et par nom de marque. Le code le plus courant apparaît en premier. Vérifiez que votre appareil est allumé (et non en veille).
2. Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
3. **Entrez votre code d'appareil à quatre chiffres** avec les touches numériques (p. ex. le code Aiwa **4542**). La DEL rouge clignote deux fois pour confirmer l'enregistrement du code.
4. **Maintenant, pointez la ONE FOR ALL vers votre appareil et appuyez sur OFF**. Si votre appareil s'éteint, la ONE FOR ALL est prête à l'utiliser. Si les fonctions n'agissent pas correctement, répétez les étapes 1 à 5 en utilisant un autre code répertorié sous votre marque.

Si aucun des codes répertoriés pour votre marque n'actionne votre appareil, OU si votre marque n'est pas listée, essayez la méthode de recherche.

Méthode de recherche

La méthode de recherche vous permet de rechercher le code de votre appareil en parcourant tous les codes contenus dans la mémoire de la ONE FOR ALL. La méthode de recherche peut fonctionner même si votre marque n'apparaît pas dans la liste.

1. Allumez votre téléviseur (pas en veille).
2. Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
3. Appuyez sur **9 9 1**. La DEL rouge clignote deux fois.
4. Appuyez ensuite sur **POWER**.
5. Pointez la ONE FOR ALL vers votre téléviseur. Appuyez maintenant à plusieurs reprises sur Chaîne +, jusqu'à ce que votre téléviseur s'éteigne (à chaque appui sur la touche **Chaîne +**, la ONE FOR ALL envoie le signal POWER du code suivant contenu dans la mémoire). Vous pouvez devoir appuyer de nombreuses fois sur cette touche (jusqu'à 150 fois), soyez donc patient.
6. Dès que votre téléviseur s'éteint, appuyez sur **SETUP** pour mémoriser le code.

Apprentissage

Il est possible de copier n'importe quelle fonction d'une télécommande opérationnelle sur votre télécommande One For All. Pour ce faire, assurez-vous de disposer de toutes les télécommandes d'origine et que celles-ci sont en état de fonctionnement. Pour que les fonctions puissent être copiées, la télécommande d'origine doit se trouver à une distance d'environ 3 cm de la télécommande OFA et être dirigée vers celle-ci (voir illustration ci-dessous).



1. Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
2. Appuyez sur les touches 9 7 5.
3. Appuyez brièvement sur le bouton auquel vous souhaitez associer la fonction à copier (par exemple, le bouton d'alimentation). Le voyant rouge clignote alors de manière continue.

FRANÇAIS

4. Appuyez brièvement sur le bouton correspondant sur la télécommande d'origine (le bouton d'alimentation, dans notre exemple).
5. Le voyant rouge clignote deux fois afin d'indiquer que la copie a été effectuée correctement.
6. Répétez les étapes 3 et 4 pour chacun des boutons à programmer. N'oubliez pas que vous pouvez copier des fonctions à partir de différentes télécommandes, mais qu'un bouton donné ne peut être associé qu'à une seule fonction.
7. Une fois toutes les fonctions de votre choix copiées, maintenez enfoncée le bouton **SETUP** jusqu'à ce que le voyant rouge clignote deux fois.

- Si le voyant rouge s'allume qu'un clignotement long lors de l'étape 5, la fonction n'a pas été correctement copiée. Reprenez la procédure à partir de l'étape 3.
- Si l'un des boutons ne fonctionne pas correctement une fois la configuration terminée, vous pouvez repasser en mode d'apprentissage à tout moment en reprenant la procédure depuis l'étape 1.

Pour supprimer une fonction apprise et rétablir la fonction d'origine.

1. Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
2. Appuyez sur les touches 9 7 6.
3. Appuyez deux fois sur la touche à supprimer (la touche rouge, par exemple).

ESPAÑOL

Configuración de códigos

(Ejemplo: configuración del MANDO A DISTANCIA ONE FOR ALL para la televisión)

1. **Busque el código correspondiente a su aparato (por ejemplo Televisión Aiwa)** en la lista de códigos. Los códigos aparecen ordenados por tipo de aparato y marca. Los códigos más populares aparecen en primer lugar. Asegúrese de que el aparato esté encendido (no en modo de espera).
2. Pulse y mantenga pulsada la tecla **SETUP** hasta que el LED rojo debajo de la tecla POWER parpadee dos veces (el LED rojo parpadeará una vez primero, y a continuación dos).
3. **Introduzca el código del aparato de cuatro dígitos** utilizando las teclas numéricas (por ejemplo código Aiwa **4542**). El LED rojo se encenderá de forma intermitente dos veces para confirmar que el código ha quedado guardado.
4. **Ahora, apunte con el ONE FOR ALL a su aparato y pulse OFF.** Si el aparato se apaga, el ONE FOR ALL ya está preparado para funcionar con su aparato. En caso de que no sea así, repita los pasos 1-5 empleando otro código de la lista que corresponda a la marca.

Si ninguno de los códigos de la lista para su marca logra que funcione su aparato O si la marca no aparece en la lista, pruebe el método de búsqueda.

Método de búsqueda

El Método de Búqueda le permite buscar el código para su aparato realizando una búsqueda entre todos los códigos que contienen dana la memoria del ONE FOR ALL. El Método de Búqueda también puede resultar útil si la marca en cuestión ni siquiera aparece en la lista.

1. Asegúrese de que el aparato esté encendido (no en modo de espera).
2. Pulse y mantenga pulsada la tecla **SETUP** hasta que el LED rojo debajo de la tecla POWER parpadee dos veces (el LED rojo parpadeará una vez primero, y a continuación dos).
3. Pulse **9 9 1**. El LED rojo parpadeará dos veces.
4. A continuación, pulse **POWER**.
5. Apunte con el ONE FOR ALL hacia el televisor. Ahora pulse Channel + una y otra vez, hasta que se apague el televisor (cada vez que se pulsa la tecla **Channel +**, el ONE FOR ALL enviará una señal de CONEXIÓN desde el siguiente código de la memoria). Podría llegar a pulsar esta tecla muchas veces (hasta 150), de modo que sea paciente.
6. Tan pronto como el televisor se apague, pulse la tecla **SETUP** para almacenar el código.

Aprendizaje

Su mando a distancia One For All puede aprender cualquier función de otros mandos a distancia. Para ello, debe tener a mano todos los mandos a distancia originales y asegurarse de que tengan pilas. Para programar funciones, el mando original debe estar aproximadamente a 3 cm del mando OFA, apuntando hacia él como se muestra abajo:



1. Pulse y mantenga pulsada la tecla **SETUP** hasta que el LED rojo debajo de la tecla POWER parpadee dos veces (el LED rojo parpadeará una vez primero, y a continuación dos).
2. Pulse 9 7 5.
3. Pulse y suelte el botón que quiere que aprenda la función (por ejemplo, el botón de encendido TV) – el LED rojo parpadeará continuamente.

ESPAÑOL

4. Pulse y suelte el botón correspondiente en el mando a distancia original, por ejemplo, Encender.
5. El LED rojo parpadeará dos veces para indicar que ha aprendido la función correctamente.
6. Repita los pasos 3 y 4 para cada botón que quiera aprender; recuerde que puede aprender botones de distintos mandos a distancia, pero solo una función por botón.
7. Cuando haya programado todos los botones que necesite, mantenga pulsado el botón **SETUP** hasta que el LED rojo parpadee dos veces.

- Si el LED rojo emite un parpadeo largo en el paso 5, el mando no ha aprendido la función correctamente; debe empezar desde el paso 3.
- Si observa que uno o más botones no funcionan correctamente después de la configuración, puede acceder de nuevo al modo de aprendizaje en cualquier momento repitiendo el proceso desde el paso 1.

Anulación de una función memorizada para obtener la función original

1. Pulse y mantenga pulsada la tecla **SETUP** hasta que el LED rojo debajo de la tecla POWER parpadee dos veces (el LED rojo parpadeará una vez primero, y a continuación dos).
2. Pulse 9 7 6.
3. Pulse dos veces la tecla que desea anular (p. ej., el roja).

PORTUGUÊS

Configuração de código

(Exemplo: para configurar o TELECOMANDO ONE FOR ALL para o seu televisor)

1. **Consulte o código do seu dispositivo (ex. televisão Aiwa)** Na lista de códigos. Os códigos estão listados por tipo e marca da televisão. O código mais conhecido está indicado em primeiro lugar. Certifique-se que a sua televisão está ligada (e não no modo standby).
2. Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla POWER pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
3. **Introduza o seu código de quarto dígitos** do dispositivo usando as teclas numéricas (ex. Aiwa código **4542**). O LED vermelho piscará duas vezes para confirmar que o código foi guardado.
4. **Agora, Aponte o ONE FOR ALL para o dispositivo e prima OFF. Se a sua televisão se apagar,** o seu ONE FOR ALL está pronto a operar o seu aparelho. Se o seu dispositivo não responder, repita os passos 1-5 com cada código listado para a sua marca de televisão.

Se nenhum dos códigos listados para a sua marca funcionar com o seu dispositivo, OU se a sua marca não estiver listada, tente o Método de Busca.

Método de busca

O Método de Busca permite-lhe descobrir o código para o seu dispositivo esquadrinhando por todos os códigos contidos na memória do ONE FOR ALL. O Método de Busca também pode funcionar se a sua marca não estiver listada.

1. Certifique-se que a sua televisão está ligada (e não no modo standby).
2. Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla POWER pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
3. Pressione **9 9 1**. O LED vermelho piscará duas vezes.
4. A seguir, pressione **POWER**.
5. Aponte o ONE FOR ALL para o seu televisor. Em seguida, pressione Canal + continuamente, até que o seu televisor se desligue (sempre que pressionar a tecla **Canal +**, o ONE FOR ALL envia um sinal POWER do código seguinte da memória). Talvez tenha de pressionar esta tecla muitas vezes (até 150 vezes), pelo que é necessário ter alguma paciência.
6. Quando o seu televisor se desligar, pressione a tecla **SETUP** para guardar o código.

Programação

Pode programar qualquer função de qualquer outro comando funcional no seu comando One For All. Para o fazer, certifique-se de que tem todos os seus comandos originais à mão e que estes têm pilhas com carga. Para programar as funções, o comando original deve encontrar-se a aproximadamente 3 cm do comando OFA, virado para baixo conforme apresentado abaixo:



1. Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla POWER pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
2. Prima **9 7 5**.
3. Prima e solte o botão cuja função deseja programar (por exemplo, o botão de alimentação da TV) – O LED vermelho pisca continuamente.

PORTUGUÊS

4. Prima e solte o botão correspondente no comando original, por exemplo, Alimentação.
5. O LED vermelho pisca duas vezes para indicar que o botão foi programado corretamente.
6. Repita os passos 3 e 4 para cada botão que pretende programar. Lembre-se que de pode programar a partir de vários comandos mas só pode programar uma função por botão.
7. Quando tiver programado todas as funções de que precisa, mantenha o botão SETUP pressionado até que o LED vermelho pisque duas vezes.

- Se o LED vermelho piscar longamente no passo 5, a função não foi programada corretamente. Volte a tentar a partir do passo 3.
- Se pretender que um ou mais botões não funcionam correctamente após a configuração, pode voltar a entrar no modo de programação a qualquer altura repetindo o processo a partir do passo 1.

Como eliminar uma função transferida para recuperar a função original?

1. Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla POWER pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
2. Prima **9 7 6**.
3. Prima a tecla que pretende eliminar (por ex., a tecla vermelha) duas vezes.

ITALIANO

Configurazione codice

(esempio per configurare il TELECOMANDO ONE FOR ALL per un televisore)

1. **Trovare il codice per il proprio dispositivo (es. televisore Aiwa)** nell'elenco dei codici. I codici sono elencati per tipo di apparecchio e nome del marchio. Il codice più conosciuto è indicato per primo. Verificare che il proprio apparecchio sia acceso (non in standby).
2. Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto POWER lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
3. **Inserire il codice dell'apparecchio a quattro cifre** utilizzando i tasti numerici (es. codice Aiwa **4542**). Il LED rosso s'illuminerà due volte per confermare che il codice è stato memorizzato.
4. **Puntare ora il ONE FOR ALL verso il proprio dispositivo e premere OFF.** Se il dispositivo si spegne, il ONE FOR ALL è pronto per farlo funzionare. Se l'apparecchio non risponde, seguire i passi da 1 a 5 con ciascun codice indicato per il marchio.

Se nessuno dei codici indicati per il proprio marchio è in grado di far funzionare il dispositivo, OPPURE se il marchio non è indicato, provare il metodo di ricerca.

Metodo di ricerca

Il Metodo di Ricerca consente di trovare il codice giusto per il proprio dispositivo facendo scorrere tutti i codici contenuti nella memoria del ONE FOR ALL. Il Metodo di Ricerca può funzionare anche se la propria marchio non compare in elenco.

1. Accendere il televisore (non in standby).
2. Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto POWER lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
3. Premere **9 9 1**. Il LED rosso lampeggerà due volte.
4. Successivamente, premere **POWER**.
5. Puntare il ONE FOR ALL verso il televisore. Ora premere ripetutamente Canale + fino a quando il televisore si spegne (ogni volta che si preme il tasto **Canale +** del ONE FOR ALL emetterà un segnale POWER dal codice successivo contenuto in memoria). Può essere necessario premere molte volte questo tasto (fino a 150 volte), quindi occorre avere un po di pazienza.
6. Non appena il televisore si spegne, premere il tasto **SETUP** per memorizzare il codice.

Apprendimento

Il telecomando One For All può apprendere qualsiasi funzione da qualunque altro telecomando. Per svolgere questa operazione, è necessario innanzitutto assicurarsi di disporre di tutti i telecomandi originali e che questi ultimi siano dotati di batterie funzionanti. Per fare in modo che le funzioni vengano apprese, il telecomando originale dovrebbe trovarsi a una distanza di circa 3 cm dal telecomando OFA ed essere rivolto verso quest'ultimo come mostrato di seguito:



1. Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto POWER lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
2. Premere **9 7 5**.
3. Premere e rilasciare il tasto a cui si desidera associare una funzione (ad esempio il tasto di accensione del televisore). Il LED rosso lampeggerà in modo costante.

ITALIANO

4. Premere e rilasciare il tasto corrispondente sul telecomando originale, ad esempio il tasto di accensione.
5. Il LED rosso lampeggerà due volte per indicare che la funzione è stata associata al tasto correttamente.
6. Ripetere i passaggi 3 e 4 per tutti i tasti da configurare. Tenere presente che è possibile associare le funzioni a partire da diversi telecomandi, ma che a ogni tasto può corrispondere una sola funzione.
7. Una volta apprese tutte le funzioni necessarie, tenere premuto il tasto SETUP finché il LED rosso non lampeggia due volte.

- Se il LED rosso lampeggia una volta in maniera prolungata al passaggio 5, la funzione non è stata appresa correttamente. Ripetere la procedura a partire dal passaggio 3.
- Se uno o più tasti non funzionano correttamente dopo la configurazione, è possibile rattivare la modalità di apprendimento in qualsiasi momento ripetendo la procedura a partire dal passaggio 1.

Come è possibile eliminare una funzione copiata per tornare a quella originale?

1. Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto POWER lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
2. Premere 9 7 6.
3. Premere due volte il tasto da eliminare (ad esempio il tasto rosso).

NEDERLANDS

Codes instelling

(Voorbeeld: Installatie van de ONE FOR ALL -afstandsbediening voor uw televisie)

1. **Zoek de code voor uw apparaat (bijvoorbeeld Aiwa televisie)** in de codelijst. De codes worden vermeld op opgraantype en merknaam. De meest voorkomende code wordt het eerst vermeld.
Controleer of het apparaat is ingeschakeld (niet op stand-by).
2. Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de POWER-toets twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
3. **Geef uw viercijferige apparaatcode op** met de cijfertoetsen (bijvoorbeeld Aiwa code **4542**). De rode LED knippert twee keer om te bevestigen dat de code is opgeslagen.
4. **Richt nu de ONE FOR ALL op uw apparaat en druk op OFF.** Als uw apparaat uitgaat, is de ONE FOR ALL gereed om het te bedienen. Als uw apparaat niet reageert, volgt u stap 1-5 met elke code die voor uw merk wordt vermeld.

Als geen van de codes die voor uw merk worden vermeld, voor uw apparaat werkt, OF als uw merk helemaal niet wordt vermeld, probeert u de zoekmethode

Zoekmethode

Met de zoekmethode kunt u de code voor uw apparaat vinden door alle codes in het geheugen van de ONE FOR ALL te doorzoeken.
De zoekmethode kan ook werken als uw merk helemaal niet wordt vermeld.

1. Controleer of het apparaat is ingeschakeld (niet op stand-by).
2. Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de POWER-toets twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
3. Druk op **9 9 1**. De rode LED knippert tweemaal.
4. Druk vervolgens op **POWER**.
5. Richt de ONE FOR ALL op de televisie. Druk nu meermalen op Kanaal + totdat de televisie uitgaat (telkens wanneer u op de toets **Kanaal +** drukt, stuurt de ONE FOR ALL een POWER-signaal van de eerstvolgende code in het geheugen). Mogelijk moet u vele malen op deze toets drukken (tot 150 keer), dus wees geduldig.
6. Zodra de televisie uitgaat, drukt u op de toets **SETUP** om de code op te slaan.

Programmeren

U kunt elke functie van een werkende afstandsbediening programmeren op de One For All-afstandsbediening. Dit doet u als volgt. Zorg er allereerst voor dat u alle originele afstandsbedieningen bij de hand hebt en dat de batterijen niet leeg zijn of versleten. Als u functies wilt programmeren, moet u de originele afstandsbediening op een afstand van ongeveer 3 cm op de OFA-afstandsbediening richten, zoals u hieronder ziet:



1. Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de POWER-toets twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
2. Druk 9 7 5.
3. Druk op de toets die u wilt programmeren en laat deze los (bijvoorbeeld de aan/uit-toets voor de tv). Het rode lampje blijft knipperen.

NEDERLANDS

4. Druk op de bijbehorende toets op de originele afstandsbediening en laat deze los, bijvoorbeeld de aan/uit-toets.
5. Het rode lampje knippert twee keer om aan te geven dat de toets is geprogrammeerd.
6. Herhaal stap 3 en 4 voor elke toets die u wilt programmeren. Let op: u kunt toetsen van meerdere afstandsbedieningen programmeren, maar per toets kunt u slechts één functie gebruiken.
7. Wanneer u alle gewenste functies hebt geprogrammeerd, houdt u de toets SETUP ingedrukt totdat het rode lampje twee keer knippert.

- Als het rode lampje bij stap 5 één keer lang knippert, is de functie niet juist geprogrammeerd. Begin opnieuw bij stap 3.
- Als een of meerdere toetsen na het instellen niet goed werken, kunt u de toetsen altijd opnieuw programmeren door de procedure vanaf stap 1 te herhalen.

Hoe kunt u een geleerde functie verwijderen en de oorspronkelijke functie herstellen?

1. Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de POWER-toets twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
2. Druk op 9 7 6.
3. Druk tweemaal op de toets die u wilt verwijderen (bijv. de rode toets).

DANSK

Opsætning af kode

(Eksempel: Sådan opsættes ONE FOR ALL -fjernbetjeningen til dit tv)

1. **Find den fællesfredede enhedskode til din enhed (f.eks. Aiwa-tv) på kodelisten.** Koderne angives efter enhedstype og mærke. Den mest brugte kode er angivet først. Sørg for, at enheden er tændt (ikke på standby). Hvis dit mærke slet ikke er angivet, skal du benytte kodesøgningen. Sørg for, at apparatet er tændt. Hvis det ikke er tændt, skal du tænde for det manuelt.
2. Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først en gang, derefter to gange).
3. Indtast den **firecifrede** enhedskode ved brug af nummertasterne (f.eks. TV Aiwa, kode 4542). Den røde lysdiode slukkes. Hvis den røde lysdiode blinker, er koden forkert.
4. Derefter **sluk du ONE FOR ALL -fjernkontrollen mod enheden og trykker på POWER.** Hvis enheden slukkes, er ONE FOR ALL-FJERNBETJENINGEN klar til at betjene enheden. Hvis det ikke slukkes, vil enheden formentlig ikke at bruge den næste kode, der er angivet for dit mærke.

Hvis ingen af de koder, der er angivet for dit mærke, virker, skal du benytte kodesøgningen. Kodesøgningen kan også fungere, selv om dit mærke slet ikke er angivet.

Søgemetoden

Med Søgemetoden kan du finde koden til dit apparat ved at scanne gennem alle koderne, som er gemt i hukommelsen i ONE FOR ALL.
Søgefunktionen kan også virke, hvis dit apparats mærke slet ikke er opført på listen.

1. Sørg for, at udstyret er tændt. Hvis det ikke er tændt, skal du tænde for det manuelt.
2. Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først en gang, derefter to gange).
3. Tryk **9 9 1**. Den røde LED blinker to gange.
4. Tryk dernæst på **POWER**.
5. Ret ONE FOR ALL mod dit fjernsyn. Tryk nu Kanal + igen og igen, indtil dit fjernsyn slukker (hver gang du trykker på tasten **Kanal +**, sender ONE FOR ALL et POWER-signal fra den næste kode, der ligger i hukommelsen). Du er måske nødt til at trykke på denne tast mange gange (op til 150 gange), så du må være tålmodig.
6. Så snart dit fjernsyn slukker, skal du trykke på tasten **SETUP** for at gemme koden.

Læring

Din One For All-fjernbetjening kan lære enhver funktion fra en hvilken som helst anden funktionel fjern-betjening. For at gøre dette skal du først sørge for, at du har alle de originale fjernbetjeninger ved hånden og at deres batterier virker. For at lære funktioner skal den oprindelige fjernbetjening være ca. 3 cm fra OFA-fjernbetjeningen og pege mod den som vist herunder:



1. Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først en gang, derefter to gange).
2. Tryk på 9 7 5.
3. Tryk på den tast, du ønsker skal lære en funktion, og slip den igen (f.eks. knappen Tænd/sluk tv) – den røde LED blinker konstant.

NORSK

4. Trykk og slipp den korresponderende tasten på den originale fjernkontrollen, for eksempel PÅ/AV-knappen.
5. Den røde lampen vil blinke to ganger for å vise at knappen har blitt lært riktig.
6. Gjenta trinn 3 og 4 for hver knapp du ønsker å lære – husk at du kan lære fra forskjellige fjernkontroller, men kun en funksjon per knapp.
7. Når du har lært alle funksjonene du ønsker, trykker du og holder inne SETUP-knappen, til den røde lampen blinker to ganger.

- Hvis den røde lampen viser ett langt blink ved trinn 5, betyr det at funksjonen ikke ble lært på riktig måte. Prøv på nytt fra trinn 3.
- Hvis du finner ut at én eller flere knapper ikke fungerer riktig etter konfigurasjonen, kan du angi læremodusen på nytt når som helst ved å gjenta prosedyren fra trinn 1.

Slik kan du slette en lært funksjon for å få den opprinnelige funksjonen.

1. Trykk og hold nede **SETUP**-tasten til den røde lysdioden under PÅ/AV tasten blinker to ganger (den røde lysdioden blinker en gang og så to ganger).
2. Trykk 9 7 6.
3. Trykk to ganger på tasten som skal slettes (f.eks. rød).

NORSK

Konfigurasjon av kode

(Eksempel: Konfigurere ONE FOR ALL -fjernkontrollen for TVen din)

1. Finn **den firesifrede enhetskoden for enheten din (f.eks. Aiwa-TV) i kodelisten.** Kodene står oppført etter enhetstype og merkenavn. Den mest populære koden står oppført først. Kontroller at enheten er slått på (ikke i standby). Hvis merket ditt ikke er på listen i denne tabell, må du prøve kodesøket. Kontroller at utstyret er slått på. Hvis ikke slår du det på manuelt.
2. Trykk og hold nede **SETUP**-tasten til den røde lysdioden under PÅ/AV tasten blinker to ganger (den røde lysdioden blinker en gang og så to ganger).
3. Tast inn **firesifrede** enhetskoden ved hjelp av tallknappene (f.eks. TV, Aiwa – kode 4542). Den røde lampen slukkes. Hvis den røde lampen blinker, er koden feil.
4. Deretter **sikter du ONE FOR ALL -fjernkontrollen mot enheten og trykker på POWER.** Hvis enheten slår seg av, er ONE FOR ALL fjernkontrollen klar til å betjene enheten. Hvis enheten ikke slår seg av, prøver du den neste koden som er oppført for merket ditt.

Hvis ingen av koden på listen for merket ditt fungerer, må du prøve kodesøket. Kodesøket kan også fungere hvis merket ditt ikke står på listen i det hele tatt.

Søkemetoden

Søkemetoden gjør det mulig å finne koden til ditt apparat ved å skanne alle kodene som er lagret i minnet til ONE FOR ALL. Søkemetoden kan også virke selv om ditt merke ikke er oppført.

1. Kontroller at utstyret er slått på. Hvis ikke slår du det på manuelt.
2. Trykk og hold nede **SETUP**-tasten til den røde lysdioden under PÅ/AV tasten blinker to ganger (den røde lysdioden blinker en gang og så to ganger).
3. Trykk **9 9 1**. Den røde lysdioden blinker to ganger.
4. Trykk **POWER**.
5. Pek med ONE FOR ALL på TV-en din. Trykk så Kanal + igjen og igjen, til TV-en slås av (hver gang du trykker **Kanal +**, sender ONE FOR ALL ut signalet PÅ/AV fra den neste koden i minnet). Det kan hende du må trykke denne tasten mange ganger (opp til 150 ganger), så vær tålmodig.
6. Når TV-en slår seg av, trykk **SETUP**-tasten for å lagre koden.

Oppæring

One For All-fjernkontrollen kan lære alle slags funksjoner fra enhver annen fungerende fjernkontroll. For å gjøre dette må du først sørge for at du har alle de originale fjernkontrollene fremme, og at de ikke er tomme for batteri. For å lære funksjoner må den originale fjernkontrollen være omtrent 3 cm fra OFA-fjernkontrollen, og peke mot den som vist under:



1. Trykk og hold nede **SETUP**-tasten til den røde lysdioden under PÅ/AV tasten blinker to ganger (den røde lysdioden blinker en gang og så to ganger).
2. Trykk på 9 7 5.
3. Trykk og slipp knappen du vil skal lære en funksjon (for eksempel TV-ens PÅ/AV-knapp) – Den røde lampen vil blinke kontinuerlig.

SVENSK

Ställa in koder

(Exempel: Du vill ställa in ONE FOR ALL -fjärrkontrollen för din TV)

1. **Hitta koden för din apparat (t.ex. Aiwa Television)** i kodlistan. Koderna är angivna per apparattyp och märke. De vanligaste koderna står först. Se till att din TV är påslagen (inte på stand-by).
2. Tryck in och håll inne knappen **SETUP** tills den röda LED under knappen POWER blinkar två gånger (den röda LEDen kommer att blinka en gång och sedan två gånger).
3. **För in din fyrsiffriga apparatkod** med hjälp av nummerknapparna (t.ex. Aiwa kod **4542**). Den röda LED-knappen kommer att blinka två gånger för att bekräfta att koden har sparats.
4. **Sikta nu med din ONE FOR ALL på apparaten och tryck på AV-knappen.** Om apparaten stängs av är din ONE FOR ALL klar att användas. Om din apparat inte svarar, följ steg 1 – 5 med varje kod som finns upptagen för ditt märke.

Om ingen av koderna som finns upptagna för ditt märke styr din apparat ELLER om ditt märke inte finns med alls, prova Sökmetoden.

Sökmetoden

Sökmetoden gör det möjligt för dig att hitta koden till din apparat genom att söka igenom alla koder som finns i minnet till din ONE FOR ALL. Sökmetoden kan också användas om ditt märke inte finns med alls.

1. Se till att din TV är påslagen (inte på stand-by).
2. Tryck in och håll inne knappen **SETUP** tills den röda LED under knappen POWER blinkar två gånger (den röda LEDen kommer att blinka en gång och sedan två gånger).
3. Tryck **9 9 1**. Den röda LEDen kommer att blinka två gånger.
4. Därefter trycker du på **POWER**.
5. Rikta ONE FOR ALL mot din TV. Tryck nu Channel + igen och igen tills din TV stängs av (varje gång du trycker på knappen **Channel +** kommer ONE FOR ALL att skicka ut en POWER signal från nästa kod som finns lagrad i minnet). Du kan behöva trycka på den här knappen många gånger (upp till 150 gånger) så var tålmodig.
6. Så snart som din TV stängs av tryck på knappen **SETUP** för att lagra koden.

Programmering

Du kan programmera universalfjärrkontrollen med valfri funktion från en annan fungerande fjärrkontroll. För att göra detta ska du först se till att du har alla originalfjärrkontrollerna nära till hands och att de har batterier i. För att programmera funktionerna ska originalfjärrkontrollen vara omkring 3 cm från OFA-fjärrkontrollen och riktas mot den så som visas nedan:



1. Tryck in och håll nere knappen **SETUP** tills den röda LED under knappen POWER blinkar två gånger (den röda LEDen kommer att blinka en gång och sedan två gånger).
2. Tryck på 9 7 5.
3. Tryck på och släpp tangenten du vill programmera en funktion till (exempelvis TV-strömtangenten) – Den röda lysdioden blinkar oavbrutet.
4. Tryck på och släpp överensstämmande tangent på originalfjärrkontrollen, exempelvis för strömmen.

SVENSK

5. Den röda lysdioden blinkar två gånger för att indikera att tangenten har programmerats korrekt.
6. Upprepa steg 3 och 4 för varje tangent du vill programmera – kom ihåg att du kan göra programmeringar från flera fjärrkontroller, men bara en funktion per tangent.
7. När du har lärt in alla knappar du behöver trycker du på SETUP-tangenten och håller den nedtryckt tills lysdioden blinkar två gånger.

- Om den röda lysdioden blinkar en gång långsamt i steg 5, har funktionen inte programmerats korrekt. Försök igen från steg 3.
- Om du upptäcker att en eller flera tangenter inte fungerar korrekt efter konfigurationen kan du öppna programmeringsläget igen när som helst genom att upprepa proceduren från steg 1.

Hur tar jag bort en inlärd funktion för att få tillbaka originalfunktionen?

1. Tryck in och håll inne knappen **SETUP** tills den röda LED under knappen POWER blinkar två gånger (den röda LEDen kommer att blinka en gång och sedan två gånger).
2. Tryck på 9 7 6.
3. Tryck på den knapp som du vill ta bort (t.ex. röd) två gånger.

SUOMI

Koodien määrittäminen

(Esimerkki: ONE FOR ALL -OHJAIMEN määrittäminen televisiota varten)

1. Etsi **laitteen (esim. Aiwa-televisio) nelinumeroinen koodi koodiluette-losta.** Koodit on luettelu laitteen tyypin ja tuotemerkin mukaan. Suosituin koodi on luettelossa ensimmäisenä. Varmista, että laite on käynnissä (ei val-miustilassa). Jos laitteesi tuotemerkillä ei ole luettelossa, kokeile koodeilla 9-alk. Varmista, että laite on käynnissä. Jos se ei ole, käynnistä manuaalisesti.
2. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo vilahtaa ensin kerran, sitten kahdesti).
3. Anna laitteen **nelinumeroinen** koodi numeropainikkeilla (esim. TV - Aiwa - koodi 4542). Punainen merkkivalo sammuu. Jos punainen merkkivalo vilkkuu, numero on väärä.
4. **Osoita seuraavaksi ONE FOR ALL -OHJAIMELLA laitetta ja paina POWER-painiketta.**
   Jos laite sammuu, ONE FOR ALL -OHJAIN on valmis ohjaamaan laitetta. Jos laite ei sammuu, kokeile seuraavaa tuotemerkin kohdalle merkittyä koodia.

Jos mikään tuotemerkin koodeista ei toimi, kokeile koodihakua. Koodihaku voi toimia myös silloin, jos tuotemerkkiä ei ole luettelossa ollenkaan.

Hakumenetelmä

Hakumenetelmällä pystyt helposti löytämään laitteen koodin kokoelemalla kaikkia ONE FOR ALL -kaukosäätimen muistiin tallennettuja laitekoodeja. Hakumenetelmä saattaa toimia, vaikka laitteesi merkkiä ei ole oikeinkaan luettelossa.

1. Varmista, että laite on käynnissä. Jos se ei ole, käynnistä manuaalisesti.
2. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo vilahtaa ensin kerran, sitten kahdesti).
3. Näppäile numerosarja **9 9 1**. Punainen valo vilahtaa kahdesti.
4. Paina virtanäppäintä.
5. Suuntaa ONE FOR ALL televisiotasi kohti. Painele **"CH+"** -näppäintä toistuvasti kunnes television virta kytkeytyy pois päältä (ONE FOR ALL lähettää jokaisella painalluksella uutta koodia vastaavan virrankytkentäsignaalin). Saatat joutua painelemaan näppäintä useita kertoja (enimmillään 150 kertaa), joten ole kärsivällinen toimenpiteen suhteen.
6. Paina **SETUP** -näppäintä heti television sammuttua koodin tallentamiseksi.

Oppiminen

One For All -kaukosäädin voi oppia minkä tahansa toisen toimivan kaukosäätimen toiminnon. Tehdäksesi näin varmista ensin, että kaikki alkuperäiset kaukosäätimet ovat esillä ja niissä on toimivat paristot. Toimintojen oppiminen edellyttää, että alkuperäinen kaukosäädin on noin 3 cm etäisyydellä OPA-kaukosäätimestä ja osoittaa sitä kohden kuten kuvassa:



1. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo vilahtaa ensin kerran, sitten kahdesti).
2. Paina 9 7 5.
3. Paina kaukosäätimen painiketta, jolle haluat opettaa toiminnon, esimerkiksi television virta -painiketta) – Punainen merkkivalo vilkkuu jatkuvasti.

SUOMI

4. Paina alas ja vapauta vastaava painike alkuperäisellä kaukosäätimellä, esimerkiksi virtapainike.
5. Punainen merkkivalo vilkkuu kahdesti sen merkiksi, että painike on opittu oikein.
6. Toista vaiheet 3 ja 4 jokaiselle opittavalle painikkeelle. Muista, että voit opettaa useita kaukosäätimistä mutta vain yhden toiminnon painiketta kohden.
7. Kun olet opettanut säätimelle kaikki tarvittavat toiminnot, pidä SETUP-painiketta painettuna, kunnes punainen merkkivalo välähtää kahdesti.

- Jos punainen merkkivalo näyttää yhden pitkän välähtyksen vaiheessa 5, toimintoa ei ole opittu oikein. Yritä uudelleen alkaen vaiheesta 3.
- Jos yksi tai useampi painike ei toimi oikein asettamisen jälkeen, voit palata oppimistilaan koska tahansa toistamalla menettelyn vaiheesta 1.

Opitun toiminnon poistaminen ja alkuperäisen toiminnon palauttaminen.

1. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo vilahtaa ensin kerran, sitten kahdesti).
2. Paina 9 7 6.
3. Paina poistettavaa painiketta (esim. punaista) kahdesti.

Ρύθμιση κωδικού

(Παράδειγμα: Για να ρυθμίσετε το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL για τη συσκευή σας τηλεόραση)

1. Εντοπίστε **τον τετραψήφιο κωδικό συσκευής για τη δική σας συσκευή (π.χ. τηλεόραση Aiwa) στον κατάλογο Κωδικών**. Οι κωδικοί αντιστοιχούν κατά τύπο συσκευής και επωνυμία μάρκας. Ο πιο δημοφιλής κωδικός εμφανίζεται πρώτος. Βεβαιωθείτε ότι η δική σας συσκευή είναι ενεργοποιημένη (όχι σε κατάσταση αναμονής). Εάν η επωνυμία της δικής σας συσκευής δεν υπάρχει στον κατάλογο, παρακολουθεί διαδοχικά τους κωδικούς που αναφέρονται. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας είναι ενεργοποιημένη. Αν δεν είναι, ενεργοποιήστε την με το χέρι.
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κόκκινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
3. Εισαγάγετε τον τετραψήφιο κωδικό της δικής σας συσκευής χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πλήκτρα (π.χ. κωδικός TV - Aiwa 4542). Η κόκκινη λυχνία LED θα σβήσει. Αν η κόκκινη λυχνία LED αναβοσβήσει, ο αριθμός είναι λανθασμένος.
4. Τώρα, **στρέψτε το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL προς τη συσκευή σας και πατήστε το πλήκτρο POWER.** Αν η συσκευή σας αντιποκρινόταν, το ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL είναι τώρα να χειριστεί τη συσκευή σας.
   Αν κανένας από τους κωδικούς που αναφέρονται για τη δική σας μάρκα δεν λειτουργεί, δοκιμάστε να κάνετε Αναζήτηση κωδικού. Η Αναζήτηση κωδικού ενδέχεται επίσης να λειτουργεί αν η επωνυμία της δικής σας μάρκας δεν εμφανίζεται καθόλου στον κατάλογο.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

4. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο στο αρχικό τηλεχειριστήριο, για παράδειγμα το πλήκτρο τροφοδοσίας.
5. Το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει δύο φορές για να επιστρέψει στη τη συχνότητα του πλήκτρου έγινε συστολή.
6. Επαναλάβετε τα βήματα 3 και 4 για κάθε πλήκτρο στο οποίο θέλετε να γίνει ενεργοποίηση – μην ξεχνάτε ότι η συχνότητα είναι ανεξάρτητη για κάθε πλήκτρο/κατηγορία, άλλά είναι δυνατή μία μόνο λειτουργία ανά πλήκτρο.
7. Αφού ολοκληρώσετε την αναζήτηση όλων πλήκτρων χειριστήρια, πατήστε και κρατήστε στο πατημένο το πλήκτρο SETUP, μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κόκκινο LED.

- Αν το κόκκινο LED ανάβει μία μόνο φορά παρατεταμένο στο βήμα 3, η συχνότητα της λειτουργίας δεν έγινε συστολή. Θα πρέπει να επαναλάβετε από το βήμα 3 και μετά.
- Αν διαπιστώσετε ότι ένα ή περισσότερα πλήκτρα δεν λειτουργούν σωστά μετά τη ρύθμιση, μπορείτε να παραστεί ξανά στη λειτουργία εκμάθησης οποιαδήποτε στιγμή, επαναλαμβάνοντας τη διαδικασία από το βήμα 1.

Τρόπος διαγραφής μιας λειτουργίας που έχει προκύψει από εκμάθηση, ώστε να επαναλάβει τη αρχική λειτουργία.

1. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κόκκινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
2. Πληκτρο 9 7 6.
3. Πατήστε δύο φορές το πλήκτρο που θέλετε να διαγράψετε (π.χ. το κόκκινο.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Μέθοδος Αναζήτησης

Η Μέθοδος Αναζήτησης σας επιτρέπει να βρείτε τον κωδικό για τη συσκευή σας συγκρίνοντας όλους τους κωδικούς που περιέχονται στη μνήμη του ONE FOR ALL. Η Μέθοδος Αναζήτησης μπορεί επίσης να βοηθήσει αν η μάρκα της συσκευής σας δεν αναφέρεται καθόλου.

1. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας είναι ενεργοποιη (όχι σε κατάσταση αναμονή).
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κόκκινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
3. Πληκτρο **9 9 1**. Το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει δύο φορές.
4. Έπειτα, πατήστε **POWER**.
5. Στρέψτε το ONE FOR ALL προς την τηλεόρασή σας. Τώρα πατήστε **Channel +** Εφιά και έφυά, μέχρι να σβήσει η τηλεόρασή σας (κάθε φορά που πατάτε το πλήκτρο Channel + το ONE FOR ALL θα στέλνει μία νέα POWER από τον εντάγιον κώδικα που περιέχεται στη μνήμη). Ίσως χρειαστεί να πατήσετε αυτό το πλήκτρο πολλές φορές (έως 150 φορές) το' αυτό και έχετε υπομονή.
6. Μόλις σβήσει η τηλεόρασή σας, πατήστε το πλήκτρο **SETUP** για να αποθηκεύσετε τον κωδικό.

ΕΚΜΑΘΗΣΗ

Το τηλεχειριστήριο σας One For All μπορεί να μάθει οποιαδήποτε λειτουργία από άλλο τηλεχειριστήριο που λειτουργεί. Για να το κάνετε αυτό, βεβαιωθείτε καταρχάς ότι έχετε διαθέσιμο όλα τα αρχικά τηλεχειριστήρια και ότι έχουν τοποθετημένες μπαταρίες που λειτουργούν. Για την εκμάθηση, το αρχικό τηλεχειριστήριο πρέπει να τοποθετηθεί σε απόσταση 3 cm από το τηλεχειριστήριο OPA, κατάστημα τις δυο το άλλο, όπως απεικονίζεται παρακάτω:



1. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κόκκινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
2. Πληκτρο 9 7 5.
3. Πατήστε το κουμπί το πλήκτρο στο οποίο θέλετε να γίνει εκμάθηση μιας λειτουργίας (για παράδειγμα το πλήκτρο τροφοδοσίας TV) - Το κόκκινο LED θα αναβοσβήσει δύο φορές.

РУССКИЙ

Настройка кодов

(Пример: Как настроить ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ ONE FOR ALL для вашего телевизора)

1. **Найдите код вашего устройства (например, Aiwa Television)** в списке кодов. Коды указываются в соответствии с типами устройств и их марками. Первыми указаны наиболее известные марки. Убедитесь, что ваше устройство включено (не в режиме ожидания) указываются в
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз а затем два раза).
3. **Введите четырехзначный код устройства** с помощью цифровых кнопок (например, код для Aiwa - **4542**). Красный индикатор мигнет два раза в подтверждение того, что код был принят.
4. **Направьте универсальный пульт ONE FOR ALL на устройство и нажмите OFF (ВЫКЛ.).** Если устройство выключится, пульт ONE FOR ALL готов к работе. Если устройство не отвечает, выполните шаги 1-5 с каждым из кодов, приведенных для вашей марки.

Как удалить обученную функцию и вернуть первоначальную?

1. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз а затем два раза).
2. Нажмите 9 7 6.
3. Дважды нажмите клавишу, функцию которой требуется удалить (например, красную).

РУССКИЙ

4. Нажмите и отпустите соответствующую кнопку на оригинальном пульте ДУ, например кнопку питания.
5. Красный светодиодный индикатор мигнет дважды. Это означает, что функция кнопки была успешно надлежащим образом.
6. Повторяйте этапы 3 и 4 для каждой кнопки, функцию которой вы хотите настроить. Помните, что можно настроить функции нескольких пультов ДУ, но только по одной функции на кнопку.
7. Настроив все нужные функции, нажмите клавишу SETUP и удерживайте ее, пока красный светодиодный индикатор не мигнет дважды.

- Если на этапе 3 красный светодиодный индикатор мигает один раз в течение длительного времени, это означает, что функция не была настроена правильно и следует повторить процедуру, начиная с этапа 3.
- Если одна или несколько кнопок не работают после настройки надлежащим образом, можно в любое время перейти в режим настройки функций и повторить процедуру, начиная с этапа 1.

Как удалить обученную функцию и вернуть первоначальную?

1. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз а затем два раза).
2. Нажмите 9 7 6.
3. Дважды нажмите клавишу, функцию которой требуется удалить (например, красную).

Метод поиска

С помощью метода поиска можно найти нужный код для устройства, просматривая последовательно все коды, содержащиеся в памяти универсального пульта ONE FOR ALL. Этот метод поиска также можно использовать, если производитель устройства отсутствует в списке.

1. Включите телевизор (он не должен находиться в режиме ожидания).
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз а затем два раза).
3. Нажмите **9 9 1**. Красный индикатор мигнет два раза.
4. Затем нажмите кнопку **POWER** (Питание).
5. Направьте универсальный пульт ONE FOR ALL на телевизор. Теперь нажимайте кнопку Channel + (Канал +) до тех пор, пока телевизор не выключится (при каждом нажатии кнопки **Channel +** (Канал +) универсальный пульт ONE FOR ALL посылает сигнал выключения, соответствующий следующему коду, содержащемуся в памяти). Возможно, вам придется нажимать кнопку много раз (до 150 раз), поэтому наберитесь терпения.
6. При выключении телевизора необходимо нажать кнопку **SETUP**, чтобы сохранить этот код.

Настройка Функций

Пульт ДУ One For All может выполнять все функции любых других пультов ДУ. Благодаря быстрой и простой однократной настройке вы сможете управлять одним или несколькими домашними развлекательными устройствами. Для этого сначала убедитесь в том, что у вас есть все оригинальные пульты ДУ и что все они оснащены рабочими батарейками. Для настройки функций оригинальный пульт ДУ должен находиться на расстоянии приблизительно три сантиметра от пульта ДУ OPA и быть направленным на этот пульт, как показано ниже.



1. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз а затем два раза).
2. Нажмите 9 7 5.
3. Нажмите и отпустите кнопку, для которой вы хотите настроить функцию, например кнопку питания телевизора, — красный светодиодный индикатор будет мигать непрерывно.

TÜRKÇE

4. Orijinal uzaktan kumanda üzerinde karşılık gelen tuşa basın ve bırakın örneğin Güç.
5. Kırmızı LED iki kez yanıp sönerek tuşun doğru şekilde öğrenildiğini onaylar.
6. Öğrenilmesini istediğiniz her tuş için adım 3 - 4'ü tekrarlayın – unutmayın, birden fazla uzaktan kumandadan öğrenmek mümkündür ama her tuş için sadece bir fonksiyon öğrenilebilir.
7. Tüm kontrol işlevleri öğrenildiğinde, kırmızı LED iki kez yanıp sönene kadar SETUP tuşunu tutun.

- 5. adımda Kırmızı LED iki kez uzun yanıp sönerse, fonksiyon doğru öğrenilmemiştir, 3. adımı lütfen tekrar deneyin.
- Kurulumdan sonra bir veya daha fazla tuşun düzgün çalışmadığını fark ederseniz, 1. adımdan başlayan prosedürleri tekrar ederek istediğiniz zaman öğrenme modunu girebilirsiniz.

Orijinal işlevi eski etmek için ezberletilmiş bir işlev nasıl silinir?

1. PÜWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönünceye kadar ilkmsiz LED bir kez yanıp sönecek, sonra iki kez yanıp sönecektir) **SETUP** tuşuna basın ve basılı tutun.
2. 9 7 6'e basın.
3. Silinecek tuşa (örn. kırmızı) iki kez basın.

TÜRKÇE

Kod Kurulumu

(Örnek: Televizyonunuzun ONE FOR ALL kumandanız kurmak için)

1. **Kod listesinde cihazınızın kodunu bulun (ör. Aiwa Television).** Kodlar, cihaz türüne ve markaya göre listelenmiştir. En popüler kodlar, ilk sırada belirtilmiştir. Cihazınızın açık olduğundan emin olun (bekleme modunda değil).
2. POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönünceye kadar ilkmsiz LED bir kez yanıp sönecek, sonra iki kez yanıp sönecektir) **SETUP** tuşuna basın ve basılı tutun.
3. **Numara tuşlarını kullanarak dört basamaklı** cihaz kodunuzu (ör. Aiwa kodu **4542**) girin. Kırmızı LED, kodun kaydedildiğini onaylamak için iki kez yanıp söner.
4. **Tavsiye ederiz ki ONE FOR ALL'u cihazınıza doğrultun ve OFF'a basın.** Cihazınız kapanırsa, ONE FOR ALL cihazınızı çalıştırmaya hazırdır. Cihazınız yanıt vermezse, markanız için listelenen her kod için 1-5. adımları uygulayın.

Cihazınızın markası için listelenen kodlardan hiçbiri cihazınızı çalıştırmazsa ya da ilgili marka listede yoksa, arama yöntemini deneyin.

Kod Arama

Arama Yöntemi, ONE FOR ALL'un hafızasında bulunan tüm kodları tarayarak cihazınızı için doğru kodu bulmanızı sağlar. Arama Yöntemi, markanız listede olmadığında da işe yarar.

1. Televizyonunuzu açın (bekleme modunda değil).
2. POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönünceye kadar ilkmsiz LED bir kez yanıp sönecek, sonra iki kez yanıp sönecektir) **SETUP** tuşuna basın ve basılı tutun.
3. **9 9 1** tuşlarına basın. Kırmızı LED, iki kez yanıp söner.
4. Daha sonra **POWER**'a basın.
5. ONE FOR ALL'u Televizyonunuza doğrultun. Televizyonunuz kapanana kadar tekrar tekrar **CH+** tuşuna basın (**CH+** tuşuna her basışınızda ONE FOR ALL, hafızadaki bir sonraki kodu kullanarak cihaza POWER sinyali gönderecektir). Bu tuşa çok fazla kez basmanız gerekebileceğinden (150 kez kadar), lütfen sabırlı olun.
6. Televizyonunuz kapanır kapanmaz, kodu kaydetmek için **SETUP** tuşuna basın.

Öğrenme

One For All uzaktan kumandanız çalışan herhangi bir uzaktan kumandadan tüm fonksiyonları öğrenebilir. Bunu yapmak için önce tüm orijinal uzaktan kumandaların hazır olduğundan ve içlerinde çalışan piller olduğundan emin olun. Fonksiyonları öğrenmek için orijinal uzaktan kumandalar OPA uzaktan kumandadan yaklaşık 3 cm mesafede aşağıda gösterilen şekilde bir birlerine bakmalıdır:

1. POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönünceye kadar ilkmsiz LED bir kez yanıp sönecek, sonra iki kez yanıp sönecektir) **SETUP** tuşuna basın ve basılı tutun.
2. 9 7 5'e basın
3. Bir fonksiyon öğrenmesini istediğiniz tuşa basın ve bırakın (örneğin Rehber tuşu) – Kırmızı LED sürekli olarak yanıp sönecektir.

POLSKI

5. Gdy funkcja zostanie poprawnie wyuczona, czerwona dioda LED zamiga dwa razy.
6. Powtórz kroki 3 i 4 dla każdego przycisku, pod którym chcesz zapisać funkcję. Pamiętaj, że można wprowadzić funkcję z wielu pilotów, lecz do jednego przycisku możesz przypisać tylko jedną funkcję.
7. Po wprowadzeniu wszystkich potrzebnych funkcji naciśnij i przytrzymaj przycisk SETUP i przytrzymaj go do dwukrotnego mignięcia czerwonej diody LED.

- Jeśli czerwona dioda LED mignie jeden raz na dłużej w kroku 5 funkcja nie została prawidłowo wprowadzona. Powtórz czynności od kroku 3.
- Jeśli po zakończeniu konfiguracji przynajmniej jeden przycisk nie działa prawidłowo, możesz zawsze wrócić do trybu nauki i powtórzyć procedurę od kroku 1.

Usuwanie skopiowanej funkcji.

1. Przyciśnij i przytrzymaj klawisz **SETUP**, do momentu dwukrotnego mrugnięcia czerwonej diody znajdującej się poniżej przycisku POWER (czerwona dioda LED błyśnie raz, a potem dwa razy).
2. Naciśnij przycisk 9 7 6.
3. Naciśnij przycisk, którego funkcję chcesz usunąć (np. czerwony).

POLSKI

Ustawianie kodu

(Przykład: Sposób ustawienia pilota ONE FOR ALL do obsługi telewizora)

1. **Znajdź kod dla swojego urządzenia (np. telewizor Aiwa)** w liście kodów. Kody wymienione są według typu urządzenia i marki. Najbardziej popularny kod zamieszczony jest jako pierwszy. Upewnij się, że twoje urządzenie jest włączone (nie w trybie czuwania).
2. Przyciśnij i przytrzymaj klawisz **SETUP**, do momentu dwukrotnego mrugnięcia czerwonej diody znajdującej się poniżej przycisku POWER (czerwona dioda LED błyśnie raz, a potem dwa razy).
3. **Wprowadź trzy czterocyfrowy kod** za pomocą klawiszy numerycznych (np. kod Aiwa **4542**). Czerwona dioda mignie dwa razy, aby potwierdzić, że kod został wprowadzony.
4. **Teraz skieruj pilota ONE FOR ALL na urządzenie i naciśnij przycisk wyłącz-nik OFF.** Jeśli urządzenie wyłączy się, pilot ONE FOR ALL jest gotowy do obsługi danego urządzenia. Jeśli twoje urządzenie nie odpowiada, wykonaj kroki 1-5, powtarzając każdego kodu podanego dla posiadanej przez ciebie marki urządzenia.

Jeśli żaden z kodów podanych dla tej marki nie działa LUB, jeśli twoja marka nie jest wymieniona na liście, spróbuj metody wyszukiwania.

Wyszukiwanie kodów

Metoda wyszukiwania umożliwi Ci znalezienie kodu dla urządzenia przez przeskanowanie wszystkich kodów zapisanych w pamięci ONE FOR ALL. Metoda szukania może także okazać się skuteczna, jeśli marka twojego urządzenia nie znajduje się na liście.

1. Włącz telewizor (nie w trybie czuwania).
2. Przyciśnij i przytrzymaj klawisz **SETUP**, do momentu dwukrotnego mrugnięcia czerwonej diody znajdującej się poniżej przycisku POWER (czerwona dioda LED błyśnie raz, a potem dwa razy).
3. Przyciśnij **9 9 1**. Czerwona dioda LED błyśnie dwukrotnie.
4. Następnie przyciśnij **POWER.**
5. Skieruj ONE FOR ALL w stronę twojego telewizora. Teraz przyciskaj **CH+**, aż twój telewizor wyłączy się (za każdym razem, kiedy przyciskasz klawisz CH+, ONE FOR ALL wyśle sygnał POWER z następnego kodu zapisanego w pamięci). Będziesz musiał przycisnąć ten klawisz wiele razy (nawet do 150 razy) bądź, więc cierpliwy.
6. Jak tylko twój telewizor się wyłączy, przyciśnij klawisz **SETUP**, aby zapisać kod.

Uczenie

Pilot One For All może nauczyć się dowolnej funkcji realizowanej przez oryginalny pilot, na płocie lub panelu przednim. Aby to zrobić, najpierw upewnij się, że masz wszystkie oryginalne piloty oraz że są w nich sprawne baterie. Aby nauczyć pilot wybranej funkcji, ustaw oryginalny pilot do urządzenia ok. 3 cm od pilota One For All tak, jak to pokazano na ilustracji.



1. Przyciśnij i przytrzymaj klawisz **SETUP**, do momentu dwukrotnego mrugnięcia czerwonej diody znajdującej się poniżej przycisku POWER (czerwona dioda LED błyśnie raz, a potem dwa razy).
2. Naciśnij kolejno przyciski 9 7 5.
3. Naciśnij i zwolnij przycisk, pod którym chcesz zapisać funkcję (np. przewodnika telewizyjnego). Czerwona dioda LED zacznie migać.
4. Naciśnij i puść odpowiedni przycisk na oryginalnym pilocie, na przykład przycisk zasilania.

ČESKY

Nastavení kódů

(Příklad: nastavení dálkového ovladače ONE FOR ALL na váš televizor)

1. Vyhledejte **čtyřmístný kód zařízení (např. televizor Aiwa) najdete v seznamu kódů.** Kódy jsou seřazeny podle typu zařízení a značky. Nejoblíbenější kódy jsou zařazeny na začátku. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto (ne v pohotovostním režimu). Pokud vaše značka v seznamu není, zkuste použít funkci Vyhledávání kódu. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto. Pokud ne, zapněte ho ručně.
2. Stiskněte a přidržte tlačítko **SETUP**, až červená kontrolka LED pod tlačítkem napájení dvakrát blikne (červená kontrolka LED nejprve blikne jednou, pak dvakrát).
3. Zadejte čtyřmístný kód zařízení pomocí číselných tlačítek (např. kód televizoru Aiwa je 4542). Červená dioda LED zhasne. Pokud červená dioda LED bliká, číslo není správné.
4. Nyní dálkovému ovladači namiřte **ONE FOR ALL na vaše zařízení a stiskněte tlačítko POWER.** Pokud se vaše zařízení vypne, je dálkový ovladač ONE FOR ALL připraven k jeho ovládání. Pokud ovladač zařízení nevypne, zkuste další kódy uvedené v seznamu v váš značky.

Pokud žádný z těchto kódů nefunguje, vyzkoušejte funkci Vyhledání kódu. Funkci Vyhledání kódu lze použít také v případě, že vaše značka není v seznamu uvedena.

ČESKY

5. Gdy funkcja zostanie poprawnie wyuczona, czerwona dioda LED zamiga dwa razy.
6. Powtórz kroki 3 i 4 dla każdego przycisku, pod którym chcesz zapisać funkcję. Pamiętaj, że można wprowadzić funkcję z wielu pilotów, lecz do jednego przycisku możesz przypisać tylko jedną funkcję.
7. Po wprowadzeniu wszystkich potrzebnych funkcji naciśnij i przytrzymaj przycisk SETUP i przytrzymaj go do dwukrotnego mignięcia czerwonej diody LED.

- Jeśli czerwona dioda LED mignie jeden raz na dłużej w kroku 5 funkcja nie została prawidłowo wprowadzona. Powtórz czynności od kroku 3.
- Jeśli po zakończeniu konfiguracji przynajmniej jeden przycisk nie działa prawidłowo, możesz zawsze wrócić do trybu nauki i powtórzyć procedurę od kroku 1.

Usuwanie skopiowanej funkcji.

1. Przyciśnij i przytrzymaj klawisz **SETUP**, do momentu dwukrotnego mrugnięcia czerwonej diody znajdującej się poniżej przycisku POWER (czerwona dioda LED błyśnie raz, a potem dwa razy).
2. Naciśnij przycisk 9 7 6.
3. Naciśnij przycisk, którego funkcję chcesz usunąć (np. czerwony).

ČESKY

Nastavení kódů

(Příklad: nastavení dálkového ovladače ONE FOR ALL na váš televizor)

1. Vyhledejte **čtyřmístný kód zařízení (např. televizor Aiwa) najdete v seznamu kódů.** Kódy jsou seřazeny podle typu zařízení a značky. Nejoblíbenější kódy jsou zařazeny na začátku. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto (ne v pohotovostním režimu). Pokud vaše značka v seznamu není, zkuste použít funkci Vyhledávání kódu. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto. Pokud ne, zapněte ho ručně.
2. Stiskněte a přidržte tlačítko **SETUP**, až červená kontrolka LED pod tlačítkem napájení dvakrát blikne (červená kontrolka LED nejprve blikne jednou, pak dvakrát).
3. Zadejte čtyřmístný kód zařízení pomocí číselných tlačítek (např. kód televizoru Aiwa je 4542). Červená dioda LED zhasne. Pokud červená dioda LED bliká, číslo není správné.
4. Nyní dálkovému ovladači namiřte **ONE FOR ALL na vaše zařízení a stiskněte tlačítko POWER.** Pokud se vaše zařízení vypne, je dálkový ovladač ONE FOR ALL připraven k jeho ovládání. Pokud ovladač zařízení nevypne, zkuste další kódy uvedené v seznamu v váš značky.

Pokud žádný z těchto kódů nefunguje, vyzkoušejte funkci Vyhledání kódu. Funkci Vyhledání kódu lze použít také v případě, že vaše značka není v seznamu uvedena.

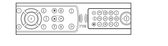
Funkce Vyhledání kódu

Metoda vyhledávání umožňuje najít kód vašeho zařízení prohledáním všech kódů obsažených v paměti dálkového ovládání ONE FOR ALL. Metoda vyhledávání může také pomoci, pokud vaše značka není v seznamu vůbec uvedena.

1. Ujistěte se, že je vaše zařízení zapnuto. Pokud ne, zapněte jej ručně.
2. Stiskněte a přidržte tlačítko **SETUP**, až červená kontrolka LED pod tlačítkem napájení dvakrát blikne (červená kontrolka LED nejprve blikne jednou, pak dvakrát).
3. Stiskněte tlačítka **9 9 1**. Červená kontrolka LED dvakrát blikne.
4. Dále stiskněte tlačítko napájení.
5. Namiřte dálkové ovládání ONE FOR ALL na televizní přijímač. Opakovně stiskněte tlačítko KANÁL + (CHANNEL +), až se televizní přijímač vypne (při každém stisknutí tlačítka **KANÁL+ (CHANNEL+)** vyšle dálkové ovládání ONE FOR ALL signál POWER z dalšího kódu obsaženého v paměti). Tlačítko může být nutné stisknout mnohokrát (až 150krát), buďte proto trpěliví.
6. Jakmile se televizní přijímač vypne, uložte kód stisknutím tlačítka **SETUP**.

Učení

Dálkový ovladač One For All se dokáže naučit libovolnou funkci z jiného funkčního dálkového ovladače. Chcete-li ovladač této používat, nejprve je třeba mít k dispozici všechny původní dálkové ovladače s fungujícími bateriemi. Pro naučení funkcí je nutné, aby byl původní dálkový ovladač přibližně tři centimetry od dálkového ovladače OPA a aby ukazoval směrem zobrazeným na obrázku níže:



1. Stiskněte a přidržte tlačítko **SETUP**, až červená kontrolka LED pod tlačítkem napájení dvakrát blikne (červená kontrolka LED nejprve blikne jednou, pak dvakrát).
2. Tryck på 9 7 5.
3. Stiskněte a uvolněte tlačítko, jehož funkci chcete používat (například tlačítko Napájení televizoru). Červená kontrolka LED bude neustále blikat.

MAGYAR

Code Set up

(Példa: A ONE FOR ALL TÁVVEZÉRLŐ beállítása televízióhoz)

1. Keresse meg készülékén (pl. Alava televízió) kódját a kódlistában. A lista a készülékek típusa és márkája alapján van összeállítva. A leggyakoribb kód áll legelől. Kapcsolja be a készüléket (ne készenléti üzemmódban legyen).
2. Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED kétszer fel nem villan (a LED erősítő egyet villan, majd utána kettőt).
3. Adja meg a készülék négyjegyű kódját a **számgombok segítségével** (pl. a **4542**-es Alava kódot). A piros LED két villanással jelzi a kód mentését.
4. **Irányítsa a ONE FOR ALL távvezérlőt a készülék felé, és nyomja meg az OFF-gombot.** Ha a készülék kikapcsol, a ONE FOR ALL készen áll a vezérlésre. Ha a készülék nem reagál, hajtsa végre az 1–5.

Lépést az adott márkánál feltüntetett további kódokkal. Ha a márka mellett szereplő egyik kód sem lehet meg, VAGY ha az adott márka nem szerepel a listán, akkor próbálja ki kódkeresést.

Kódkereső

A kódkeresés funkció segítségével a ONE FOR ALL memóriájában szereplő összes kód végigpróbálásával megkeresheti a készülékének megfelelő kódot. Ez a funkció akkor is használható, ha az adott márka nem szerepel a listán.

1. Kapcsolja be a televíziókészüléket (ne készenléti üzemmódban legyen).
2. Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED kétszer fel nem villan (a LED erősítő egyet villan, majd utána kettőt).
3. Nyomja meg a **9 9 1** gombokat. A piros LED kettőt villan.
4. Nyomja meg a BE-KI gombot.
5. Irányítsa a ONE FOR ALL távvezérlőt a televízió felé. Ezután nyomja meg újra meg újra a **Csatorna (channel)+** gombot, amíg a televízió ki nem kapcsol (a gomb megnyomásakor a ONE FOR ALL mindig a memóriájában szereplő következő kódnak megfelelő BE-KI jelet küld a készülék felé. Lehet, hogy sokszor kell a gombot megnyomnia (akár 150-szer is), ezért az eljárás türelmet igényel.
6. Amint a televízió kikapcsol, nyomja meg az **SETUP** gombot a kód mentéséhez.

Betanítás

A One For All távirányítónak be lehet tanítani bármely másik működő távirányító bármely funkcióját. Ehhez először is győződjön meg arról, hogy közvel van az összes eredeti távirányító, és mindegyikben működő elemek vannak. A funkciók betanításához az eredeti távirányítónak kb. 3 cm távolságra kell lennie az OFA távirányítótól, és az alábbiakban látható módon kell az OFA távirányító felé néznie:



1. Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED kétszer fel nem villan (a LED erősítő egyet villan, majd utána kettőt).
2. Nyomja meg a **9 7 5**.
3. Nyomja meg, majd engedje fel azt a gombot, amelyre funkciót szeretne betanítani (például a tévé tápellátás gombról – a vörös LED folyamatosan világos fog.

MAGYAR

4. Nyomja meg, majd engedje fel a megfelelő gombot az eredeti távirányítón, például a tápellátás gombot.
5. A vörös LED kétszer felvillan, jelezve, hogy a gomb betanítása megfelelő volt.
6. Ismételje meg a 3. és a 4. lépést mindegyik betanítani kívánt gombbal – ne felejtse, több távirányítóról is betaníthat, azonban gombonként csak egy funkció tanítható be.
7. Ha az összes szükséges funkció betanítását elvégezte, nyomja meg, és tartsa lenyomva az SETUP gombot, amíg a vörös LED kétszer fel nem villan.

- Ha a 5. lépésben a vörös LED nyeretlen hosszú felvillanással jelez, a funkció betanítása nem volt megfelelő, próbálja újra a 3. lépéstől.
- Ha a beállítás után úgy tűnne, hogy egy vagy több gomb nem megfelelően működik, tetszőleges időpontban ismét beléphet a betanítás módba úgy, hogy megismétli az eljárást az 1. lépéstől.

Második funkció törlése az eredeti funkció visszaállításához

1. Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED kétszer fel nem villan (a LED erősítő egyet villan, majd utána kettőt).
2. Nyomja meg a 9 7 6 gombokat.
3. Nyomja meg kétszer a törölni kívánt funkcionák megfelelő gombot (pl. piros).

SLOVENČINA

Nastavenie kódu

(Príklad: nastavenie diaľkového ovládača ONE FOR ALL pre televízor)

1. **Nájdite štvormiestny kód vášho zariadenia (napr. televízor Alava)** v Zozname kódov. Kódy sú zoradené podľa typu a značky zariadenia. Najpoužívanejší kód je uvedený ako prvý. Ak značka vášho zariadenia nie je v zozname, použite funkciu Vyhľadanie kódu. Zaistite, aby bolo vaše zariadenie nezapnuté. Ak nie je, zapnite ho manuálne.
2. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát zabliká (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
3. **Zadajte štvormiestny kód zariadenia na číselnej klávesnici ovládača (napr. kód TV Alava je 4542). Červená dióda LED zhasne. Ak červená dióda LED bliká, číslo je nesprávne.**
4. Potom **namierte diaľkový ovládač ONE FOR ALL na vaše zariadenie a stlačte tlačidlo POWER.** Ak sa zariadenie vypne, diaľkový ovládač **ONE FOR ALL** je pripravený na jeho ovládanie. Ak sa zariadenie nevypne, jednoducho skúste nasledujúci kód uvedený pre značku zariadenia.

Ak nefunguje ani jeden kód uvedený pre príslušnú značku, skúste funkciu Vyhľadanie kódu. Vyhľadanie kódu skúste aj vtedy, ak vaša značka nie je uvedená v zozname.

Funkcia Vyhľadanie kódu

Ak vaše zariadenie ovládaču ONE FOR ALL neodpovedá ani po zadaní všetkých uvedených kódov pre vašu značku, pokúste sa vtáť kód vyhľadať. Metóda vyhľadávania umožňuje vyhľadanie kódu vášho zariadenia pomocou prehľadavia všetkých kódov uložených v ovládači ONE FOR ALL. Metóda vyhľadávania je užitočná aj vtedy, keď značka vášho zariadenia nie je uvedená.

1. Zapnite svoj televízny prijímač (nesmie byť v pohotovostnom režime) a zamierte naň svoje ONE FOR ALL.
2. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblikne (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
3. Stlačte **9 9 1**. Červený LED indikátor dvakrát zabliká.
4. Teraz stlačte tlačidlo **POWER** (NAPÁJANIE).
5. Nasmerujte ovládač ONE FOR ALL na váš TV prijímač. Teraz opakovane stláčajte **CH+**, kým sa váš TV prijímač nevypne (vždy po stlačení tlačidla CH+ vyšle ovládač ONE FOR ALL signál POWER (NAPÁJANIE) z nalédujúceho kódu uloženého v pamäti). Možno bude potrebné stlačiť toto tlačidlo mnohokrát (maximálne 150-krát), buďte trpezlivý.
6. Ak sa váš TV prijímač vypne, ukončte stlačením tlačidla **SETUP** kód do pamäte.

Oppiminen

Na diaľkovom ovládači One For All možno pomocou funkcie učenie naprogramovať ľubovoľnú funkciu iného funkčného ovládača. Ak chcete naprogramovať tlačidlo, najprv sa uistite, že máte k dispozícii všetky pôvodné diaľkové ovládače, a že sú v nich vložené fungujúce batérie. Ak chcete naprogramovať funkcie, nasmerujte pôvodný diaľkový ovládač OFA do vzdialenosti asi 3 cm podľa zobrazenia:



1. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblikne (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
2. Stlačte 9 7 5.
3. Stlačte a uvoľnite tlačidlo na naprogramovanie funkcie (napr. tlačidlo hlavného vypínača TV) – červená kontrolka LED bude nepretržite svietiť.

SLOVENČINA

4. Stlačte a uvoľnite zodpovedajúce tlačidlo na pôvodnom diaľkovom ovládači, napr. tlačidlo hlavného vypínača.
5. Červená kontrolka LED zabliká dvakrát, čím signalizuje, že tlačidlo bolo úspešne naprogramované.
6. Kroky 3 – 4 opakujte pre každé tlačidlo, ktoré chcete naprogramovať – majte na pamäti, že môžete naprogramovať viacerí diaľkové ovládače, no len jednou funkciou na jedno tlačidlo.
7. Keď bo ovládača naprogramujete všetky potrebné funkcie tlačidiel, stlačte a podržte tlačidlo SETUP, kým červená kontrolka LED dvakrát nezabliká.

- Ak červená kontrolka LED pri 5. kroku jedenkrát dlho zabliká, funkcia nebola správne naprogramovaná. Skúste to znova od kroku 3.
- Ak po ukončení nastavenia jedno alebo viaceri tlačidla nefungujú správne, môžete kedykoľvek zopakovať režim programovania funkcií zopakovaním postupu od kroku 1.

Ako vymazať naučenú funkciu a obnoviť pôvodnú funkciu?

1. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblikne (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
2. Stlačte 9 7 6.
3. Dvakrát stlačte tlačidlo, ktoré sa má vymazať (napr. červené).

HRVATSKI

Postavljanje šifri

(Primjer: Postavljanje daljinskog upravljača ONE FOR ALL za televizor)

1. **Pronađite kôd za vaš uređaj na listi kodova.** Kodovi su izlistani putem vrste uređaja i naziva branda. Najpopularniji kôd je izlistan prvi. Uvjerite se da je vaš uređaj uključen (ne u stanju mirovanja).
2. Pritisnite i držite tipku SETUP dok LED indikator ispod tipke POWER (NAPAJANJE) dvaput ne bljesne (crveni LED indikator bljesne jednom, a zatim dvaput).
3. **Unesite vaš četveroznamenkasti kôd uređaj pomoću brojčanih tipki.** Crveni LED trepereći dva puta.
4. Sada, usmjerite ONE FOR ALL prema vašem uređaju i pritisnite POWER. Ako se uređaj isključi, ONE FOR ALL je spreman za rad vašeg uređaja.

Ako niti jedan od navedenih kodova za vaš brand radu molimo pokušajte Način pretraživanja.Search Code može raditi ako vaš brand nije na popisu uopće).

Način pretraživanja

Ako vaš uređaj ne odgovara na ONE FOR ALL nakon pokušaja svih izlistanih kodova za vaš brand, potražite vaš kôd. Način pretraživanja omogućuje vam da pronađete kôd za vaš uređaj pretraživanjem svih kodova u memoriji na ONE FOR ALL. Način pretraživanja može raditi čak i ako vaš brand nije izlistan.

1. Uvjerite se da je vaš uređaj uključen (ne u stanju mirovanja).
2. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblikne (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
3. Pritisnite **9 9 1**. Crveni LED trepereći dva puta.
4. Zatim, pritisnite **POWER.**
5. Usmjerite ONE FOR ALL na vašem televizoru. Sada pritisnite **CH+** dok se vaš televizor ne isključi (svi svakom pritisku na tipku CH+, ONE FOR ALL odašilje ONE FOR ALL signal POWER (NAPAJANJE) iz naslijedujućeg koda uloženoho u pamäti). Možda bude potrebno stlačiť toto tlačidlo mnohokrát (maximálne 150-krát), budte trpezlivý.
6. Čim se vaš televizor isključi, pritisnite kod **SETUP** da pohranite.

Programiranje

Bilo koju funkciju s bilo kojega daljinskog upravljača možete prenijeti na daljinski upravljač One For All. Za početak provjerite sve izvorne daljinske upravljače i provjerite imaju li ispravne baterije. Da biste prenijeli funkcije s jednog upravljača na drugi, postavite izvorni daljinski upravljač približno 3 cm od OFA upravljača i okrenite ih jedan prema drugom kako je prikazano u nastavku:



1. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblikne (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
2. Pritisnite 9 7 5.
3. Pritisnite i otpustite tipku na koju želite prenijeti funkciju (primjerice, tipku za uključenje TV-a) – Crvena LED-lampica neprekidno će treperiti.
4. Pritisnite i otpustite odgovarajuću tipku na izvornom daljinskom upravljaču, primjerice tipku za uključenje.

HRVATSKI

5. Crvena LED-lampica zatreperit će dva puta ako je funkcija ispravno prenesena.
6. Ponovite 3. i 4. korak za svaku tipku na koju želite prenijeti funkciju. Imajte na umu da funkcije možete prenositi s raznih daljinskih upravljača, ali mogućе je prostaviti samo jednu funkciju po tipki.
7. Nakon što programirate sve tipke, pritisnite i držite tipku U SETUP dok crvena LED-lampica ne zatreperi dva puta.

- Ako crvena LED-lampica u 5. koraku zatreperi samo jedinom, i to dugo, funkcija nije pravilno programirana. Vratite se na 3. korak i pokušajte ponovno.
- Ako nakon postavljanja otkrijete da jedna ili više tipki ne rade ispravno, u bilo kojem trenutku možete ponoviti postupak programiranja od početka (1. korak).

Kako izbrisati naučenu funkciju kako bi se vratila originalna funkcija?

1. Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblikne (červený LED indikátor bliká raz a potom dvakrát).
2. Pritisnite 9 7 6.
3. Dvaput pritisnite tipku čiju funkciju želite izbrisati (npr. crvenu).

ROMÂNĂ

Codurile de configurare

(Exemplu: Pentru configurarea telecomenzii ONE FOR ALL pentru televizorul dvs.)

1. **Găsiți codul pentru dispozitivul dvs. în lista de coduri.** Codurile sunt specificate în funcție de tipul de dispozitiv și în funcție de denumirea mărcii. Codul cel mai popular este specificat primul. Asigurați-vă că dispozitivul este pornit (nu în stare de veghe).
2. Mențineți apăsată tasta **SETUP** până când LED-ul roșu de sub tasta POWER clipește de două ori (LED-ul roșu va clipi o dată, apoi de două ori).
3. **Introduceți codul din patru cifre al dispozitivului cu ajutorul tastelor numerice.** LED-ul roșu va clipi de două ori.
4. Apoi, îndreptați telecomanda universală ONE FOR ALL spre dispozitivul dvs. și apăsați pe POWER. Dacădispozitivul se oprește, telecomanda universală ONE FOR ALL este gata să îl acționeze.

Dacă nici unul dintre codurile enumerate de munca brand-ul vă rugăm să încercați Metoda de căutare. Căutare cod poate lucra, de asemenea, în cazul în care brand-ul nu este listat la toate).

Metoda de căutare

Dacă dispozitivul dvs. nu răspunde la telecomanda universală ONE FOR ALL după ce ați încercat toate codurile specificate pentru marca dvs., încercați să căutați codul dvs. Metoda de căutare vă permite să găsiți codul pentru dispozitivul dvs. scanând toate codurile incluse în memoria telecomenzii universale ONE FOR ALL. De asemenea, metoda de căutare poate să funcționeze chiar dacă marca dvs. nu este specificată deloc.

1. Asigurați-vă că dispozitivul este pornit (nu în stare de veghe).
2. Mențineți apăsată tasta **SETUP** până când LED-ul roșu de sub tasta POWER clipește de două ori (LED-ul roșu va clipi o dată, apoi de două ori).
3. Apăsați pe **9 9 1**. LED-ul roșu va clipi de două ori.
4. Apoi, apăsați pe **POWER**.
5. Îndreptați telecomanda universală ONE FOR ALL spre televizor. Apăsați acum pe CH+ de mai multe ori, până când televizorul se oprește (de fiecare dată când apăsați pe tasta **CH+**, telecomanda universală ONE FOR ALL va transmite un semnal de POWER de la următorul cod inclus în memorie). Este posibil să fie necesar să apăsați pe această tastă de mai multe ori de până la 150 de ori); deci, aveți răbdare.
6. Imediat ce televizorul se oprește, apăsați pe tasta **SETUP** pentru a memora codul.

Setarea

Telecomanda dumneavoastră One For All poate reține orice funcție de la oricare altă telecomandă funcțională. În acest sens, asigurați-vă mai întâi că aveți toate telecomenzile la îndemână și că au instalate bateriil funcționale. Pentru setarea funcțiilor, telecomanda originală trebuie să se afle la aproximativ 3 cm față de telecomanda OFA, îndreptați fiind spre aceasta după cum se indică mai jos:



1. Mențineți apăsată tasta **SETUP**, până când LED-ul roșu de sub tasta POWER clipește de două ori (LED-ul roșu va clipi o dată, apoi de două ori).
2. Apăsați 9 7 5.
3. Apăsați și eliberați tasta pentru care doriți să setați o funcție (de exemplu, tasta pornire/oprire televizor) – ledul roșu luminează constant.
4. Apăsați și eliberați tasta corespunzătoare de pe telecomanda inițială, de exemplu pornire/oprire.

ROMÂNĂ

5. Ledul roșu se va aprinde de două ori pentru a indica faptul că tasta a fost setată corect.
6. Repetați pașii 3 și 4 pentru fiecare tastă pe care doriți să o setați – rețineți faptul că puteți seta cu ușurință a mai multe telecomenzi, însă o singură funcție per tastă.
7. După ce ați setat toate funcțiile de care aveți nevoie, mențineți apăsată tasta SETUP până când ledul roșu se aprinde intermitent de două ori.

- Dacă ledul roșu se aprinde o singură dată, mai lung, la pasul 5, funcția nu a fost setată corect. Încercați din nou de la pasul 3.
- Dacă observați că una sau mai multe taste nu funcționează în mod corect după configurare, puteți reaccesa modul de setare oricând prin repetarea procedurii de la pasul 1.

Cum ștergeți o funcție învățată pentru a obține funcția originală?

1. Mențineți apăsată tasta **SETUP** până când LED-ul roșu de sub tasta POWER clipește de două ori (LED-ul roșu va clipi o dată, apoi de două ori).
2. Apăsați 9 7 6.
3. Apăsați de două ori tasta de șters (de ex. roșie).

БЪЛГАРСКИ

Задаване на код

(Пример: За настройте ONE FOR ALL управление за вашия телевизор)

1. **Намерете кода на устройството в списъка с кодове.** Кодовете са подредени по тип устройство и след това по марка. Най-популярният кодове са първи. Проверете дали устройството е включено (а не в режим на изчакване).
2. Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона POWER премигне два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
3. Въведете своя четирицифрен код на устройството с цифровите бутони. Червеният светодиод ще премигне два пъти.
4. Сега насочете ONE FOR ALL към устройството и натиснете POWER. Ако устройството се изключи, значи ONE FOR ALL е готово да управлява това устройство.

Ако нито един от кодовете, изброени за вашата марка, работи, моля опитате Търсене кодекс. Търсене код може да работи, ако вашата марка не е в списъка на всички.

Метод на търсене

Ако устройството ви не отговаря на ONE FOR ALL, след като сте опитали всички кодове, изброени за вашата марка, опитайте с търсене на кода. Методът на търсене ви позволява да намерите кода за устройството, като сканирате всички кодове, намиращи се в паметта на ONE FOR ALL. Методът на търсене може да работи също и ако марката ви вашето устройство я няма в списъка.

1. Проверете дали устройството е включено (а не в режим на изчакване).
2. Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона POWER премине два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
3. Натиснете **9 9 1**. Светлинният индикатор ще светне два пъти.
4. След това натиснете бутона **POWER.**
5. Насочете ONE FOR ALL към телевизора. Сега натиснете **CH+** неколкократно, докато телевизорът се изключи (всеки път, когато натиснете бутона CH+, ONE FOR ALL изпраща сигнал за изключване от следващия код в паметта). Може да се наложи да натиснете този бутон много пъти (до 150 пъти), така че имайте търпение.
6. Когато телевизорът се изключи, натиснете бутона **SETUP**, за да съхраните кода.

Обучение

Дистанционното One For All може да се обучи на всяка функция от всяко друго работещо дистанционно. За да направите това, първо се уверете, че имате на разположение всички ваши оригинални дистанционни и че те са с работещи батерии. За да обучите функциите, оригиналното дистанционно трябва да е поставено приблизително на 3 см от дистанционното OFA, като гледа към него, както е показано по-долу:



1. Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона POWER премине два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
2. Натиснете 9 7 5.
3. Натиснете и отпуснете бутона, който искате да обучите на дадена функция (например бутона за вкл./изкл. на телевизора) – червеният светодиод ще започне да мига непрекъснато.
4. Натиснете и отпуснете съответния бутон на оригиналното дистанционно, например бутона за вкл./изкл.

БЪЛГАРСКИ

5. Червеният светодиод ще премига два пъти, за да покаже, че бутонът е бил обучен успешно.
6. Повторете стъпки 3 и 4 за всеки бутон, който искате да обучите – не забравяйте, че можете да обучавате от различни дистанционни, но само по една функция на бутон.
7. Когато сте обучили всички желани бутони, натиснете и задръжте бутона SETUP, докато червеният светодиод не премига два пъти.

- Ако червеният светодиод мига веднъж дълго премигване в стъпка 5, функцията не е научена правилно. Опитайте отново от стъпка 3.
- Ако откриете, че един или повече бутони не работят правилно след настройката, можете да влезете отново в режим на обучение по всяко време, като повторите процедурата от стъпка 1.

Как да изтрите заучена функция, за да възстановите оригиналната функция?

1. Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона POWER премине два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
2. Натиснете 9 7 6.
3. Pritisnete два пъти бутона, който искате да изтриете (напр. червения).

Universal Electronics BV
Europe & International
Coloseum 2, 7521 PT Enschede
The Netherlands

URC1210
711781
RDN-1270319